

ПОЛОЖЕНИЕ
О МОРСКОЙ АРБИТРАЖНОЙ КОМИССИИ
ПРИ ВСЕСОЮЗНОЙ ТОРГОВОЙ ПАЛАТЕ

В редакции постановления ЦИК и СНК СССР от 13 декабря 1930 г./СЗ СССР 1930 г. № 60, ст. 637/, с изменениями, внесенным постановлением ЦИК и СНК СССР от 8 января 1933 г. /СЗ СССР 1933 г. № 2, ст. 12/, постановлением ЦИК и СНК СССР от 7 мая 1936 г./СЗ СССР 1936 г. № 24, ст. 222/ и постановлением Совета Министров СССР от 9 марта 1960 г. /С.Н. СССР 1960 г. № 7/ ст. 47/.

1. При Всесоюзной торговой палате состоит Морская арбитражная комиссия для рассмотрения в порядке арбитражного разбирательства:

а/ споров о вознаграждении за оказание помощи морскими судами друг другу, либо морским судном речному или наоборот;

б/ споров, вытекающих из столкновения морских судов, либо судов морского и речного флота или же из причинения судном повреждения портовым сооружениям;

в/ споров, вытекающих из отношений по брактованию морских судов, агентскому их обслуживанию, по морской перевозке грузов; по морской буксировке судов и плотов, а также споров, вытекающих из отношений по морскому страхованию;

г/ споров, вытекающих из причинения повреждений рыболовным судам, рыболовным сетям и другим орудиям лова, а также из иного причинения вреда при осуществлении морского рыболовного промысла.

Морская арбитражная комиссия рассматривает также в порядке арбитражного разбирательства споры, возникающие в связи с плаванием морских речных судов по международным рекам в случаях, указанных в настоящей статье.

2. Морская арбитражная комиссия составляется из 25 членов, назначаемых на один год Президиумом Всесоюзной торговой палаты из представителей мореходных, торговых, страховых и т.п. организаций, а также из других лиц, обладающих знаниями в области торгового мореплавания, морского права и морского страхования.

3. Морская арбитражная комиссия избирает из своей среды на срок своих полномочий председателя и двух его заместителей.

O D R E D B E

O POMORSKOJ ARBITRAŽNOJ KOMISIJI
PRI SVESAVEZNOJ TRGOVINSKOJ KOMORI

Iz teksta odluke CIK-a SSSR-a od 13.decembra 1930.g. /SZ SSSR-a 1930.g. br.60, čl.637/ sa izmjenama unijetim Odlukom CIK-a i SNK-a SSSR-a od 8.januara 1933.g. /SZ SSSR 1933.g. br.2, čl.12/ odlukom CIK-a i SNK SSSR od 7.maja 1936.g. /SZ SSSR 1936.g. br.24, čl.222/ i odlukom Savjeta ministara SSSR od 9.marta 1960.g. /SP. SSSR 1960.g. br.7, čl.47/.

1. Pri Svesaveznoj trgovinskoj komori postoji Pomorska arbitražna komisija radi rješavanja po arbitražnom postupku:

a/ sporova zbog nagrade za pružanje pomoći pomorskim brodovima jedan drugome, ili od strane pomorskog broda riječnom, ili obratno;

b/ sporova koji nastaju zbog sudara pomorskih brodova, ili brodova riječne flote, ili zbog oštećenja lučkih postrojenja od strane brodova;

v/ sporova koji nastaju iz odnosa brodarskih ugovora, agencijskih poslovanja, pomorsko-vozarskih ugovora, tegljenja pomorskih brodova i splavova, kao i sporova koji nastaju iz odnosa u pomorskom osiguranju;

g/ sporova koji nastaju zbog oštećenja ribarskih brodova, ribarskih mreža i drugih orudja za lov, kao i drugih počinjenih šteta prilikom vršenja pomorske ribarske privredne djelatnosti.

Pomorska arbitražna komisija takođe rješava po arbitražnom postupku sporove koji nastaju u vezi s plovidbom pomorskih i riječnih brodova po međunarodnim rijekama u slučajevima koji su predviđeni u ovom članu.

2. Pomorska arbitražna komisija sastavljena je od 25 članova koje imenuje za jednu godinu Prezidijum Svesavezne trgovinske komore od predstavnika pomorskih, trgovinskih, osiguravajućih i dr. organizacija, kao i od drugih lica koja raspolaže znanjem iz oblasti trgovacke plovidbe, pomorskog prava i pomorskog osiguranja.

3. Pomorska arbitražna komisija bira iz svoje sredine predsjednika i dve zamjenika za vrijeme dok im traje njihov mandat.

4. При передаче спора на разрешение Морской арбитражной комиссии каждая из сторон указывает желательного ей арбитра из числа членов Комиссии.

5. Передача споров на разрешение Морской арбитражной комиссии может быть предусмотрена в договорах об оказании помощи и спасания на море.

В этом случае каждая из сторон обязана в течение 30 дней по окончании операций по спасанию и оказанию помощи сообщить председателю Морской арбитражной комиссии желательного ей арбитра из числа членов комиссии. Если в течение этого срока одна из сторон желательного ей арбитра не укажет, то по просьбе другой стороны председатель Морской арбитражной комиссии назначает арбитра по своему усмотрению.

6. В случае недостижения соглашения между арбитрами по существу спора, ими избирается из числа членов Морской арбитражной комиссии суперарбитр.

Если между арбитрами не будет достигнуто соглашение о суперарбитре, то последний назначается председателем Морской арбитражной комиссии.

7. По взаимному соглашению стороны могут предоставить Морской арбитражной комиссии персональный выбор арбитров. В этом случае председатель Морской арбитражной комиссии может по своему усмотрению возложить разрешение спора на одного арбитра, назначенного из числа членов комиссии.

8. По делам, подлежащим рассмотрению Морской арбитражной комиссии, председателем Комиссии может быть установлен по просьбе истца размер и форма обеспечения требования.

9. При рассмотрении дел в Морской арбитражной комиссии взимается сбор на покрытие расходов по производству дела, на оплату вознаграждения арбитрам, содержание Комиссии, вызов свидетелей, экспертов и т.д. в размере до 2% спорной суммы по правилам, издаваемым Всесоюзной торговой палатой.

10. Если в решении Морской арбитражной комиссии будет допущено нарушение или неправильное применение действующих законов, Верховный Суд Союза ССР по жалобе заинтересованной стороны, а равно по протесту прокуратуры СССР может отменить решение и возвратить дело в Морскую арбитражную комиссию для нового арбитражного производства.

В этом случае председатель Морской арбитражной комиссии предоставляет сторонам срок для указания новых арбитров из числа членов Комиссии.

Если же в течение предоставленного срока стороны не укажут арбитров, назначение их производится председателем Комиссии.

4. Prilikom iznošenja spora pred Pomorsku arbitražnu komisiju svaka stranka ističe poželjnog arbitra iz redova članova Komisije.

5. Iznošenje sporova pred Pomorsku arbitražnu komisiju na rješavanje može biti predvidjeno u ugovorima o pružanju pomoći i spasavanja na moru. U ovom slučaju svaka stranka je obavezna da u roku od 30 dana po završetku operacije spasavanja i pružanju pomoći saopšti predsjedniku arbitražne komisije njoj poželjnog arbitra iz redova članova Komisije. Ako u toku ovog roka jedna od stranaka ne istakne njoj poželjnog arbitra, predsjednik Pomorske arbitražne komisije, na molbu druge stranke, imenovaće arbitra po svom našodjenju.

6. Ako se medju arbitrima ne postigne saglasnost u pogledu meritornog rješenja spora, oni biraju iz redova članova Pomorske arbitražne komisije nadarbitra.

Ako se medju arbitrima ne postigne saglasnost o izboru nadarbitra, njega imenuje predsjednik Pomorske arbitražne komisije.

7. Sporazumno stranke mogu prepustiti izbor arbitara Pomorskoj arbitražnoj komisiji. U tom slučaju predsjednik Pomorske arbitražne komisije može po svom našodjenju povjeriti rješavanje spora određenom arbitru, imenovanom iz redova članova Komisije.

8. U pravnim stvarima koje spadaju u nadležnost Pomorske arbitražne komisije, na zahtjev tužiteljev, predsjednik Komisije može odrediti visinu i način obezbijedjenja tražbine.

9. Za rješavanje sporova pred Pomorskom arbitražnom komisijom naplaćuje se taksa za pokriće troškova postupka, isplatu naknade arbitrima, izdržavanje Komisije, troškova svjedoka, vještaka itd. u visini od 2% od vrijednosti spora prema pravilniku koji donosi Svesavezna trgovinska komora.

10. Ako presudom Pomorske arbitražne komisije bude povrijedjen ili pogrešno primijenjen važeći zakon, Vrhovni sud Saveza SSSR-a po žalbi zainteresirane stranke, odnosno protestu Javnog tužilaštva SSSR-a, može ukinuti presudu i vratiti pravnu stvar Pomorskoj arbitražnoj komisiji na ponovni arbitražni postupak.

U ovom slučaju predsjednik Pomorske arbitražne komisije određuje strankama rok za isticanje novih arbitara iz redova članova Komisije.

Ako u toku određenoga vremena stranke ne predlože arbitre, imenuje ih predsjednik Komisije.

11. Если в течение месяца со дня вынесения Морской арбитражной комиссией мотивированного решения не будет подана жалоба или заявлен протест прокуратуры, то решение вступает в законную силу.

12. Порядок реализации обеспечения, предоставленного на основании ст.8, а равно порядок выдачи присужденных сумм устанавливается председателем Морской арбитражной комиссии по вступлении решения в законную силу /ст.11/.

ПРАВИЛА О ПРОИЗВОДСТВЕ ДЕЛ
В МОРСКОЙ АРБИТРАЖНОЙ КОМИССИИ
ПРИ ВСЕСОЮЗНОЙ ТОРГОВОЙ ПАЛАТЕ

/утверждены постановлением
Президиума Всесоюзной торговой палаты
от 21 января 1949 г.
с изменениями от 9 марта 1960 г./.

§ 1. На разрешение Морской арбитражной комиссии могут передаваться:

а/ споры о вознаграждении за оказание помощи морскими судами друг другу, либо морским судном речному или наоборот;

б/ споры, вытекающие из столкновения морских судов, либо судов морского и речного флота или же из причинения судном повреждения портовым сооружениям;

в/ споры, вытекающие из отношений по страхованию морских судов, агентскому их обслуживанию, по морской перевозке грузов; по морской ~~буксировке~~ судов и плотов, а также споры, вытекающие из отношений по морскому страхованию;

г/ споры, вытекающие из причинения повреждений рыболовным судам, рыболовным сетям и другим орудиям лова, а также из иного причинения вреда при осуществлении морского рыболовного промысла.

Морская арбитражная комиссия рассматривает также в порядке арбитражного разбирательства споры, возникающие в связи с плаванием морских и речных судов по международным рекам в случаях, указанных в настоящей статье.

§ 2. Морская арбитражная комиссия принимает к рассмотрению споры по письменному заявлению заинтересованной стороны, при наличии между сторонами соглашения о передаче спора на

11. Ako u roku od mjesec dana, računajući od dana donošenja obrazložene presude Pomorske arbitražne komisije, ne bude uložena žalba ili protest Javnog tužilaštva, presuda postaje pravosnažna.

12. Postupak za izvršenje obezbjedjenja koji je određen na osnovu čl.8, a isto tako postupak za isplatu dosudjene svote, određuje predsjednik Pomorske arbitražne komisije nakon izvršnosti presude /čl.11/.

PRAVILNIK O POSTUPKU
PRED POMORSKOM ARBITRAŽNOM KOMISIJOM
PRI SVESAVEZNOJ TRGOVINSKOJ KOMORI

/propisan odlukom
Prezidijuma Svesavezne trgovinske komore
od 21.januara 1949.g.
sa izmjenama od 9.marta 1960.g./

§ 1. Pred Pomorsku arbitražnu komisiju mogu se iznositi na rješavanje:

a/ sporovi zbog nagrade za pružanje pomoći pomorskim brodovima jedan drugome, ili riječnim od strane pomorskog broda, ili obratno;

b/ sporovi koji nastaju zbog sudara pomorskih brodova pomorske i riječne flote ili zbog oštećenja lučkih postrojenja od strane broda;

v/ sporovi koji nastaju iz odnosa brodarskih ugovora, agencijskog poslovanja, pomorsko-vozarskih ugovora, pomorskog tegljenja brodova i splavova, kao i sporova koji nastaju iz odnosa u pomorskom osiguranju;

g/ sporovi koji nastaju zbog oštećenja ribarskih brodova, ribarskih mreža i drugih oruđa lova, kao i drugih šteta pričinjenih prilikom vršenja pomorske ribarske privredne djelatnosti.

Pomorska arbitražna komisija takođe razmatra po arbitražnom postupku sporove u vezi s plovodbom pomorskih i riječnih brodova po međunarodnim rijekama u slučajevima kad je to predviđeno u ovom članu.

§ 2. Pomorska arbitražna komisija uzima u razmatranje sporove na osnovu pismenog pripremnog podneska za interesirane stranke ako postoji medju strankama sporazum

разрешение Морской арбитражной комиссии.

Соглашение о передаче спора на разрешение Морской арбитражной комиссии может включаться в договор, из которого возник спор, или заключаться в форме отдельного соглашения, касающегося уже возникшего или могущего возникнуть в будущем спора /специальное соглашение, обмен письмами, оговорка о документах, относящихся к делу и т.д./.

§ 3. Исковое заявление должно содержать следующие данные:

- a/ наименование истца и ответчика;
- b/ указание местонахождения истца и ответчика;

в/ требование истца с изложением обстоятельств, служащих основанием иска и указанием доказательств, подтверждающих иск;

г/ указание, кого из членов Морской арбитражной комиссии истец избирает арбитром, или указание, что назначение арбитра предоставляется на усмотрение председателя Морской арбитражной комиссии.

К заявлению должны быть приложены или в копиях документы /договор, переписка между сторонами и пр./, на которые истец ссылается в обоснование своих исковых требований, а также документ, удостоверяющий наличие соглашения между сторонами о передаче спора на разрешение Морской арбитражной комиссии.

§ 4. Подаваемые в Морскую арбитражную комиссию заявления и все приложения к ним представляются с копиями для участников в деле сторон.

§ 5. При передаче в Морскую арбитражную комиссию искового заявления, истец авансом вносит 2% от спорной суммы в счет сборов на покрытие расходов по арбитражному производству.

Указанный аванс вносится на текущий счет Всесоюзной торговой палаты в Государственном Банке СССР, в Москве, или в кассу Всесоюзной торговой палаты.

Документ, подтверждающий внесение аванса в счет сбора, представляется в Морскую арбитражную комиссию при исковом заявлении.

§ 6. По получении искового заявления Морская арбитражная комиссия безотлагательно извещает об этом ответчика посыпкой ему копии заявления со всеми приложениями.

При передаче на разрешение Морской арбитражной комиссии споров согласно условиям договора об оказании помощи или спасании на море, каждая из сторон обязана в течение 30 дней по окончании операций по спасанию и оказанию помощи сообщить председателю Морской арбитражной комиссии желательного ей арбитра из

да se spor ima iznijeti na rješavanje pred Pomorsku arbitražnu komisiju.

Sporazum da se spor ima iznijeti na rješavanje pred Pomorsku arbitražnu komisiju može biti unesen u ugovor iz kojeg je nastao spor, ili utanačenje u obliku posebnog sporazuma koji se odnosi na već nastali spor, ili na spor koji bi mogao kasnije nastati /posebni sporazum, razmjena pisama, klauzula u ispravama koje se odnose na predmet itd./.

§ 3. Tužba treba da sadrži slijedeće podatke:

a/ ime tužitelja i tuženika;

b/ sjedište /prebivalište/ tužitelja i tuženika;

v/ tužbeni zahtjev, činjenice na kojima se zasniva tužbeni zahtjev, dokazi kojima se potkrepljuje opravdanost tužbe;

g/ lice koje iz redova Pomorske arbitražne komisije bira tužitelj za arbitra ili navod da nimenovanje arbitra prepušta predsjedniku Pomorske arbitražne komisije prema njegovom nahodjenju.

Uz tužbu se moraju priložiti, u originalu ili u prijepisu, isprave /ugovor, prepiska među strankama i dr./, na koje se tužitelj poziva i zasniva svoj tužbeni zahtjev, a isto tako i ispravu iz koje se vidi da među strankama postoji sporazum da se spor ima iznijeti na rješavanje pred Pomorsku arbitražnu komisiju.

§ 4. Pomorskoj arbitražnoj komisiji podnose se podnesci i svi prilozni sa prijepisima za stranke koje učestvuju u sporu.

§ 5. Prilikom predaje tužbe Pomorskoj arbitražnoj komisiji tužitelj uplaćuje akontaciju u visini od 2% od vrijednosti spora na ime takse za pokriće troškova arbitražnog postupka.

Naznačena akontacija uplaćuje se na tekući račun Svesavezne trgovinske komore kod Državne banke SSSR-a u Moskvi, ili se uplaćuje na blagajni Svesavezne trgovinske komore.

Isprava kojom se potvrđuje da je akontacija na ime takse uplaćena podnosi se Pomorskoj arbitražnoj komisiji uz tužbu.

§ 6. Pomorska arbitražna komisija, odmah po prijemu tužbe, obaviještava o tome tuženika putem dostave prijepisa podneska sa svim prilozima.

Ako se spor pokreće pred Pomorskom arbitražnom komisijom na osnovu odredbe ugovora o pružanju pomoći ili spašavanja na moru, svaka stranka je obavezna da u roku od 30 dana po završetku operacija spašavanja, odnosno pružanja po-

числа членов Комиссии. Если в течение этого срока одна из сторон желательного ей арбитра не укажет, то по просьбе другой стороны председатель Морской арбитражной комиссии назначает арбитра по своему усмотрению.

По прочим делам ответчик в течение 10 дней со дня получения извещения о возбуждении против него иска обязан уведомить Морскую арбитражную комиссию о том, кого из членов Морской арбитражной комиссии он избирает арбитром или о том, что выбор арбитра он предоставляет на усмотрение председателя Морской арбитражной комиссии.

Если соглашением сторон установлены другие сроки, то соблюдаются эти последние.

§ 7. Если по передаваемому на рассмотрение Морской арбитражной комиссии спору иск предъявляется двумя или более истцами, то истцы обязаны по согласованию между собой избрать одного арбитра из числа членов Морской арбитражной комиссии.

Равным образом, при участии в споре нескольких ответчиков, ответчики обязаны по согласованию между собой избрать одного арбитра из числа членов Морской арбитражной комиссии.

Согласование между истцами или соответственно между ответчиками кандидатуры избираемого ими арбитра и уведомление об этом комиссии должно последовать в 10-дневный срок со дня получения извещения Морской арбитражной комиссии.

В случае недостижения между истцами или соответственно ответчиками соглашения по вопросу об арбитре, последнего назначает за истцов или за ответчиков председатель Морской арбитражной комиссии.

§ 8. При неуказании ответчиком желательного ему арбитра в срок, предусмотренный § 6 настоящих правил, а равно в случаях, когда выбор арбитра ответчик предоставляет на усмотрение председателя Морской арбитражной комиссии, арбитра назначает председатель Морской арбитражной комиссии из числа членов последней.

§ 9. В случаях, когда обе стороны предоставляют выбор арбитра на усмотрение председателя Морской арбитражной комиссии, или в случае предусмотренном § 8 настоящих Правил, разрешение дела может быть возложено на одного арбитра единолично.

§ 10. В случае, если арбитр не сможет по каким-либо причинам участвовать в рассмотрении дела, Морская арбитражная комиссия извещает об этом соответствующую сторону с предложением избрать нового арбитра в 10-дневный срок.

moći, saopšti predsjedniku Pomorske arbitražne komisije njoj poželjnog arbitra iz redova članova Komisije. Ako u toku ovog roka jedna od stranaka ne navede njoj poželjnog arbitra, predsjednik Pomorske arbitražne komisije, na molbu druge stranke, odrediće arbitra po svom nahodjenju.

Po ostalim sporovima tuženik je obavezan da u roku od 10 dana od dana prijema obavijesti o pokretanju spora protiv njega izvijesti Pomorsku arbitražnu komisiju koga iz redova članova Komisije bira za arbitra, ili da izbor arbitra prepušta predsjedniku Pomorske arbitražne komisije prema njegovom nahodjenju.

Ako su stranke sporazumno odredile druge rokove, onda će se primijeniti ugovoreni rokovi.

§ 7. Ako spor pred Pomorskom arbitražnom komisijom pokreću dva ili više tužitelja, onda su tužitelji obvezni da sporazumno izaberu jednog arbitra iz redova članova Pomorske arbitražne komisije.

Isto tako tuženici su dužni da sporazumno izaberu jednog arbitra iz redova članova Pomorske arbitražne komisije, ako u sporu učestvuje više tuženika.

Sporazum izmedju tužitelja, odnosno tuženika, o izboru kandidata za arbitra i saopštenje o tome Komisiji mora uslijediti u roku od 10 dana od dana prijema obavijesti Pomorske arbitražne komisije.

Ako se ne postigne sporazum medju tužiteljima, odnosno tuženicima, po pitanju izbora arbitra, njega imenuje za tužitelje, odnosno tuženike, predsjednik Pomorske arbitražne komisije.

§ 8. Ako tuženik ne navede njemu poželjnog arbitra u roku predviđenom u § 6. ovog Pravilnika, odnosno kad je izbor arbitra prepustio predsjedniku Pomorske arbitražne komisije prema njegovom nahodjenju, arbitra imenuje predsjednik Pomorske arbitražne komisije iz redova članova iste.

§ 9. Ako obje stranke prepuštaju izbor arbitra predsjedniku Pomorske arbitražne komisije prema njegovom nahodjenju, ili u slučaju predviđenom u § 8. ovog Pravilnika, predmet može biti predat određenom arbitru da spor riješi kao arbitar pojedinac.

§ 10. Ako arbitar iz bilo kojeg razloga ne može da učestvuje u razmatranju predmeta, Pomorska arbitražna komisija obavijestiće o tome odnosnu stranku s pozivom da u roku od 10 dana izabere novog arbitra.

В случае, если сторона не изберет арбитра в этот срок, арбитр назначается председателем Морской арбитражной комиссии из числа членов последней.

§ 11. По просьбе истца председатель Морской арбитражной комиссии может вынести постановление об обеспечении исковых требований. Размер и форма обеспечения устанавливаются председателем Морской арбитражной комиссии.

Если обеспечение искового требования предусмотрено договором о спасании или оказании помощи на море, или другим договором, то обеспечение этого требования является обязательным.

§ 12. Постановление председателя Морской арбитражной комиссии об обеспечении исковых требований приводится в исполнение в порядке, установленном для приведения в исполнение решений Морской арбитражной комиссии.

§ 13. Дата первого заседания для слушания дела устанавливается председателем Морской арбитражной комиссии.

§ 14. Для подготовки дела к слушанию, для ведения протоколов заседания Морской арбитражной комиссии председатель Морской арбитражной комиссии назначает докладчика из числа консультантов Морской арбитражной комиссии, утвержденных постановлением Президиума Всесоюзной торговой палаты.

§ 15. Рассмотрение дела производится в открытом заседании. По ходатайству сторон или одной из них арбитры могут вынести определение о рассмотрении дела в закрытом заседании.

§ 16. О дне слушания дела Морская арбитражная комиссия извещает стороны. Неявка сторон или их представителей в заседание Морской арбитражной комиссии не служит препятствием к рассмотрению дела.

§ 17. По делам, принятым Морской арбитражной комиссией к производству, могут заявляться встречные иски. К встречному иску применяются положения §§ 1, 4 и 5 настоящих Правил.

§ 18. Представление доказательств возлагается на стороны, однако, арбитры могут собирать доказательства и по собственной инициативе. Допущение тех или иных доказательств и совершение поверочных действий /допрос свидетелей, экспертиза, осмотр на месте и пр./ зависит от признания арбитрами этих доказательств или действий имеющими существенное значение по делу.

Эксперты назначаются из числа лиц, указанных сторонами или одной из них, либо по усмотрению Морской арбитражной комиссии.

Ako stranka u tom roku ne izabere arbitra, njega imenuje predsjednik Pomorske arbitražne komisije iz redova članova iste.

§ 11. Na tužiteljevu molbu predsjednik Pomorske arbitražne komisije može donijeti rješenje o obezbjedjenju tužbenog zahtjeva. Visinu i način obezbjedjenja određuje predsjednik Pomorske arbitražne komisije.

Ako je obezbjedjenje tužbenog zahtjeva predviđeno ugovorom o spasavanju odnosno pružanju pomoći na moru ili drugim ugovorom, onda je takvo obezbjedjenje obavezno.

§ 12. Rješenje predsjednika Pomorske arbitražne komisije o obezbjedjenju tužbenog zahtjeva izvršava se po postupku koji je predviđen za izvršenje odluka Pomorske arbitražne komisije.

§ 13. Datum prvog ročišta za glavnu raspravu određuje predsjednik Pomorske arbitražne komisije.

§ 14. Radi pripremanja rasprave, vodjenja zapisnika na ročištu Pomorske arbitražne komisije, predsjednik Pomorske arbitražne komisije određuje referenta iz redova savjetnika Pomorske arbitražne komisije imenovanih odlukom Prezidijuma Svesavezne trgovinske komore.

§ 15. Rasprava je javna. Na traženje stranaka, ili jedne stranke, arbitri mogu donijeti rješenje da se isključi javnost za glavnu raspravu.

§ 16. Pomorska arbitražna komisija obavlja se stranke o danu održavanja glavne rasprave. Izostanak stranaka ili njihovih predstavnika sa ročišta ne čini smetnju za održavanje rasprave.

§ 17. U postupku pred Pomorskom arbitražnom komisijom mogu se podnosi protivtužbe. Na protivtužbe primjenjuju se odredbe §§ 1, 4 i 5 ovog Pravilnika.

§ 18. Stranke su dužne podnijeti dokaze, ali i arbitri mogu prikupljati dokaze na vlastitu inicijativu. Pripuštanje ovih ili onih dokaza, kao i sprovodjenje izvidajnih radnji /saslušanje svjedoka, vještačenje, uvidjaj na licu mesta i dr./ zavisi od toga da li arbitri prihvataju odnosne dokaze ili radnje kao od bitnog značaja za predmet sporu.

Vještaci se imenuju iz redova koje stranke navedu, odnosno jedna od stranaka, ili po nalogu Pomorske arbitražne komisije.

К производству поверочных действий вызываются стороны. Неявка какой-либо из сторон не служит, однако, препятствием к совершению поверочных действий.

§ 19. О всех заседаниях по делу, а равно о произведенных поверочных действиях, ведутся протоколы, в которые кратко заносятся важнейшие обстоятельства по делу. Протоколы ведутся докладчиком по делу и подписываются арбитрами.

§ 20. Стороны могут вести дела в Морской арбитражной комиссии непосредственно или через своих представителей. Представители сторон должны быть снабжены соответствующими полномочиями, которые даются стороной либо устно в самом заседании, с занесением в протокол, либо особой доверенностью, засвидетельствованной в установленном порядке.

§ 21. Решение выносится арбитрами единогласно. Если между арбитрами возникает разногласие, то арбитры выбирают суперарбитра из числа членов Морской арбитражной комиссии.

При недостижении между арбитрами соглашения о выборе суперарбитра, последнего назначает председатель Морской арбитражной комиссии из числа членов Комиссии.

Если суперарбитр не сможет участвовать в рассмотрении дела, Морская арбитражная комиссия извещает об этом арбитров и предлагает им избрать нового суперарбитра в 7-дневный срок, причем соответственно применяются положения предыдущего абзаца настоящего параграфа.

Решение по делу, рассмотренному коллегией в составе двух арбитров и суперарбитра, выносится по большинству голосов.

Арбитр, оставшийся при особом мнении, излагает свое мнение в письменной форме для приобщения к делу.

§ 22. Решение излагается в письменной форме и подписывается составом арбитража.

В решении должны быть указаны состав арбитража, спорящие стороны, обстоятельства дела и мотивы, послужившие основанием решению.

В решении определяется также размер сбора на покрытие расходов Морской арбитражной комиссии по производству дел, в пределах не свыше 2% от суммы первоначального и встречного исков, и указывается на какую из сторон и в какой сумме возлагается уплата этого сбора.

Если размер арбитражного сбора будет установлен менее суммы внесенного истцом аванса /§ 5 Правил/, остаток аванса

на рочиšta na kojima se sprovode izvidjajne radnje pozivaju se stranke. Izostanak stranaka ipak ne čini smetnju za sprovodjenje izvidjajnih radnji.

§ 19. Na svim ročištima za glavnu raspravu, a isto tako na ročištima za sprovodjenje izvidjajnih radnji, vode se zapisnici u koje se unose skraćeno najvažnije činjenice za rješenje spora. Zapisnike vode referenti po predmetima, a potpisuju ih arbitri.

§ 20. Stranke mogu da vode parnice pred Pomorskom arbitražnom komisijom neposredno ili preko svojih zastupnika. Zastupnici stranaka moraju biti snabdjeveni odgovarajućim punomoćima koje stranke daju usmeno na ročištu, ili posebnom propisno ovjerenom punomoći, što se unosi u zapisnik.

§ 21. Presudu arbitri donose jednoglasno. Ako se arbitri ne slože, onda oni biraju nadarbitra iz redova članova Pomorske arbitražne komisije. Ako se medju arbitrima ne može postići saglasnost u pogledu izbora nadarbitra, njega imenuje predsjednik Pomorske arbitražne komisije iz redova članova Komisije.

Ako nadarbitar ne može sudjelovati u razmatranju predmeta, Pomorska arbitražna komisija obavještava o tome arbitre i poziva ih da u roku od 7 dana izaberu drugog nadarbitra, i u tom slučaju primjenjuju se odnosne odredbe prethodnog stava ovog paragrafa.

Presuda po predmetu koji se raspravlja u sastavu dva arbitra i jednog nadarbitra donosi se većinom glasova.

Arbitar koji je izdvojio svoje mišljenje, svoje mišljenje izlaže u pismenoj formi koje se prilaže predmetu.

§ 22. Presuda se izlaže u pismenoj formi, i nju potpisuju članovi arbitražnog vijeća.

U presudi se mora navesti sastav arbitraže, parnične stranke, činjenično stanje, i razlozi na kojima se zasniva presuda.

U presudi se određuje visina takse za pokriće troškova Pomorske arbitražne komisije za vodjenje postupka, a taksa ne smije da prijedje 2% od vrijednosti spora po prvoj tužbi i protivtužbi, i u presudi se mora naznačiti koja je stranka i u kojem razmjeru dužna da plati taksu.

Ako je odmjerena visina arbitražne takse manja od uplaćene akontacije na ime takse od tužiteljeve strane /§ 5

после покрытия установленной суммы арбитражного сбора возвращается истцу.

Стороне, в пользу которой состоялось решение, могут быть присуждены также суммы, израсходованные ю на ведение дела, в размере, однако, не свыше 5% от присужденной суммы.

§ 23. По заслушании дела, арбитры могут объявить сторонам краткую резолюцию, отложив вынесение мотивированного решения на срок до 15-ти дней.

§ 24. Если в течение месяца со дня вынесения Морской арбитражной комиссией мотивированного решения не будет подана жалоба или заявлен протест Генерального Прокурора СССР, то решение вступает в законную силу и приводится в исполнение в порядке, установленном для приведения в исполнение судебных решений.

§ 25. Жалобы сторон на решения Морской арбитражной комиссии подаются в письменной форме в Верховный Суд СССР.

§ 26. В случае отмены решения Верховным Судом СССР и возвращения дела в Морскую арбитражную комиссию для нового арбитражного разбирательства Морская арбитражная комиссия извещает об этом стороны с предложением избрать в 10-дневный срок новых арбитров из числа членов Морской арбитражной комиссии.

Если в указанный срок стороны не изберут новых арбитров, назначение арбитров производится председателем Морской арбитражной комиссии.

§ 27. Если по делу, находящемуся в производстве Морской арбитражной комиссии, стороны заключат мировое соглашение, то по определению Морской арбитражной комиссии дело производством прекращается.

Стороны, заключившие мировое соглашение, могут просить Морскую арбитражную комиссию вынести, в соответствии с мировым соглашением, решение по делу.

Если заявление сторон об окончании дела миром последует до сформирования арбитража в порядке §§ 6-9 настоящих Правил, то дело производством прекращается постановлением председателя Морской арбитражной комиссии.

По делам, прекращенным за примирением сторон, уплата сбора в пользу Морской арбитражной комиссии на покрытие расходов по арбитражу, а равно издержек по ведению дела возлагается на стороны в соответствии с условиями мировой сделки, а при отсутствии в мировой сделке соглашения по этому вопросу - по усмотрению арбитров или председателя Морской арбитражной комиссии.

Pravilnika/, остаток актације враћа се тужитељу по одбитку одмјерене висине arbitražne таксе.

Stranci u čiju je korist riješen spor može se dosuditi iznos koji je ona utrošila na vodjenje parnice, ali ne veći od 5% od dosudjenog iznosa.

§ 23. Po završetku glavne rasprave arbitri mogu objaviti strankama ukratko izreku, a donošenje obrazložene presude odgoditi najduže za 15 dana.

§ 24. Ako u roku od mjesec dana, računajući od dana donošenja obrazložene presude Pomorske arbitražne komisije, ne bude uložena žalba, odnosno protest Javnog tužitelja SSSR-a, presuda postaje pravosnažna, a izvršenje se sprovodi po postupku koji je propisan za izvršenje sudskih odluka.

§ 25. Žalbe stranaka protiv presuda Pomorske arbitražne komisije podnose se u pismenoj formi Vrhovnom суду SSSR-a.

§ 26. Ako Vrhovni sud SSSR-a ukine presudu i predmet vrati Pomorskoj arbitražnoj komisiji na ponovno razmatranje u arbitražnom postupku, Pomorska arbitražna komisija obavještava o tome stranke pozivom da u roku od 10 dana izaberu nove arbitre iz redova članova Pomorske arbitražne komisije.

Ako u naznačenom roku stranke ne izaberu nove arbitre, imenovanje arbitara vrši predsjednik Pomorske arbitražne komisije.

§ 27. Ako u toku postupka pred Pomorskom arbitražnom komisijom stranke zaključe vansudsko /vanarbitražno/ poravnanje, postupak se obustavlja odlukom Pomorske arbitražne komisije.

Stranke koje su zaključile vansudsko /vanarbitražno/ poravnanje mogu zatražiti da Pomorska arbitražna komisija donese rješenje po predmetu spora prema zaključenom vansudskom /vanarbitražnom/ poravnanju.

Ako podnesak stranaka da je spor okončan vansudskim /vanarbitražnim/ poravnanjem bude predat Pomorskoj arbitražnoj komisiji prije nego što bude sastavljena arbitraža prema § 6-9 ovog Pravilnika, postupak se obustavlja rješenjem koje donosi predsjednik Pomorske arbitražne komisije.

Po predmetima koji su okončani poravnanjem stranaka taksa u korist Pomorske arbitražne komisije za pokriće troškova arbitraže, a isto tako i troškova postupka, pada na teret stranaka saglasno uslovima zaključenog poravnanja, a ako to nije obuhvaćeno poravnanjem, onda prema načodjenju arbitara ili predsjednika Pomorske arbitražne komisije.

Bilješka. - Pomorska arbitražna komisija pri Svesaveznoj trgovinskoj komori kao oblik izbranog suda koji stalno vrši svoju funkciju s tim što se izbrani sudije /arbitri/ biraju za svaki pojedini slučaj iz redova odredjenih lica voljom stranaka, izuzev odredjenih slučajeva kada bivaju imenovani od strane predsjednika Pomorske arbitražne komisije kao npr. ako se ne postigne sporazum medju strankama, ili kad stranke propuste određeni rok predviđen za izbor arbitra /§ 7 i 8 Pravilnika o postupku pred Pomorskom arbitražnom komisijom/ od 13.XII 1930.godine, kad je Odlukom CIK-a SSSR-a osnovana. Povod za osnivanje Pomorske arbitražne komisije pri Svesaveznoj trgovinskoj komori bila je okolnost što su pomorske sporove, a u prvom redu sporove koji su nastajali zbog nagrada za spasavanje i pružanje pomoći pomorskim brodovima u kojima je jedna stranka bila strano lice, rješavale arbitraže van zemlje. Tako je na traženje privrednih organizacija bila osnovana pri Svesaveznoj trgovinskoj komori Pomorska arbitražna komisija /Morskaja arbitražnaja komissija, skraćenica MAK/ u čiju su nadležnost stavljeni samo sporovi nastali zbog spasavanja i pružanja pomoći brodovima na moru. Nasuprot Lloyd's-ovog tipskog ugovora o spasačanju izrađen je tipski ugovor o spasačanju MAK-a koji predviđa nadležnost prema mjestu tuženika.

Zatim je uslijedila Odluka CIK-a SSSR-a od 8.januara 1933.godine, kojom je proširena nadležnost Pomorske arbitražne komisije i na sporove zbog sudara pomorskih brodova i brodova riječne flote, i zbog oštećenja lučkih postrojenja. Odlukom CIK-a SSSR-a od 7.maja 1936.godine proširena je nadležnost Pomorske arbitražne komisije i na sporove koji nastaju iz odnosa brodarskih ugovora /čarterovanje/, agencijskog poslovanja, pomorsko-vozarskih ugovora /po teretnici - "po konosamentu"/, tegljenja pomorskih brodova i splavova, kao i na sporove koji nastaju iz odnosa pomorskog osiguranja. I napokon u nadležnost Pomorske arbitražne komisije stavljeni su i sporovi koji nastaju zbog oštećenja ribarskih brodova, ribarskih mreža i drugih orudja za lov, kao i drugih šteta počinjenih prilikom vršenja ribarske privredne djelatnosti, kao i u svim pomenutim slučajevima kada se plovیدba vrši po međunarodnim rijekama.

Ove nadležnosti obuhvaćene su i § 1. Pravilnika o postupku pred Pomorskom arbitražnom komisijom, koji je donio Prezidijum Svesavezne trgovinske komore od 21.januara 1949.g. sa izmjenom od 9.marta 1960.godine.

Prema članu 23. Zakona o parničnom postupku RSFSR-a /Graždenski processualni kodeks/, koji je analogan sa zakonima ostalih republika, sporovi o nagradama za pružanje pomoći pomorskim brodovima jedan drugome, ili od strane pomorskog broda riječnom, ili obratno, sporovi zbog sudara pomorskih brodova, kao i pomorsko riječne flote, ili zbog oštećenja lučkih postrojenja od strane brodara, sporovi koji nastaju iz odnosa

brodarskih ugovora, agencijskog posla, pomorsko-vozarskih ugovora /po konasamentu/, kao i sporovi koji nastaju u pomorskom osiguranju uz saglasnost stranaka, spadaju u nadležnost Pomorske arbitražne komisije pri Svesaveznoj trgovinskoj komori na osnovu posebnih propisa za nju.

Nadležnost suda, odnosno Pomorske arbitražne komisije, kao što se vidi odredjena je prema predmetu parnice, a ne prema subjektu. Ovo je od posebnog značaja, jer na osnovu Ukaza Prezidijuma Vrhovnog Sovjeta SSSR-a od 27. jula 1959.g. izuzeti su iz nadležnosti redovnih sudova i stavljeni u nadležnost organa državne arbitraže svi imovinski sporovi nastali medju državnim, zedružnim /izuzev kolhoza/ i drugim društvenim organizacijama, preduzećima i ustanovama, a napose u vezi sa djelatnošću pomorskog transporta. Tako su faktički u nadležnosti sudova ostali samo sporovi u kojima je jedna stranka gradjanin, kolhozi ili inostrane organizacije.^{x/}

Pomorska arbitražna komisija pri Svesaveznoj trgovinskoj komori uzima u postupak sporove samo ukoliko su stranke saglasne da se spor iznese na rješavanje pred Pomorsku arbitražnu komisiju. Određivanje njene nadležnosti može biti učinjeno unašanjem takve odredbe u sam ugovor, povodom kojeg je nastao spor; može biti unijeta takva odredba u ispravu, teretnicu, policu osiguranja, i u tipski ugovor o spašavanju. Saglasnost se može postići razmjenom pisama, telegrama, a može i u obliku posebnog sporazuma – ugovora da se spor koji je već nastao, ili koji bi mogao kasnije nastati, ima iznijesti na rješavanje pred Pomorsku arbitražnu komisiju. Dopušta se da se tako i kompromis.

Sporovi se rješavaju od strane arbitara kolegijalno, a i ta odluka se donosi jednoglasno /ukoliko nije učestvovao i nadarbitar/, a izuzetno spor se može povjeriti na rješavanje arbitru pojedincu kao određenom arbitru, i to kad obje stranke prepustaju izbor arbitra predsjedniku Pomorske arbitražne komisije /čl.9 Pravilnika/, ili ako tuženik ne predloži arbitra u predvidjenom roku /čl.8 Pravilnika/. U ovome se razlikuje postupak MAK-a od postupka arbitraže u Engleskoj.

Naime, Zakon o arbitraži od 1950.godine u Engleskoj prepusta strankama da ugovorom predvide da li će spor rješavati jedan arbitar, dva, odnosno tri, a ako to iz samog ugovora nije vidljivo, odnosno "nije izražena suprotna namjera" /čl.6 Zakona/, smatra se da su se stranke odlučile za jednog arbitra.

x/ Dževad, Žudro, Samojlović, Morskoje pravo, str.297.
Izdavač "Transport" - Moskva 1964.god.

Stranke u toku postupka mogu zaključiti poravnanje i van arbitražnog postupka, ali tako poravnanje dobiva karakter arbitražne odluke samo ako se na zahtjev stranaka doneše arbitražna odluka na temelju zaključenog poravnanja; u protivnom se postupak obustavlja uz eventualnu naknadu troškova arbitraže.

Odluka Pomorske arbitražne komisije postaje pravosnažna tek po isteku žalbenog roka od 30 dana, ako protiv Odluke ne bude uložena žalba nezadovoljne stranke, odnosno protest Javnog tužioca SSSR-a. Rok se računa od dana donošenja obrazložene odluke, a žalba, odnosno protest, podnosi se Vrhovnom sudu SSSR-a. Prema tome odluke Pomorske arbitražne komisije podložne su nadzoru Javnog tužioca SSSR-a i Vrhovnom sudu SSSR-a.

K.Z.
